



شركة النسر العربي للتأمين المساهمة المحدودة  
AL-NISR AL-ARABI INSURANCE CO. LTD

003757 3/3/6

31 JUL 2006

السادة / هيئة الأوراق المالية المحترمين

عمان - الأردن

56 M1 ANNUAL - AA IN - 31/7/2006

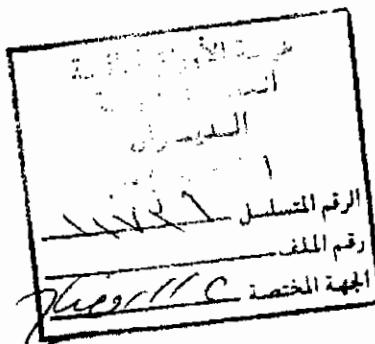
تحية واحتراما وبعد،،،

الموضوع : البيانات المالية الأولية

بناءً على تعليماتكم نرفق لكم الميزانية العمومية كما هي في 30/6/2006.

ونفضلوا بقبول فائق الاحترام

يعقوب مناوي ساميلا



Amman Commercial Centre - Abdali,  
P.O.Box 9194 Amman 11191 Jordan,  
Tel.: (962-6) 5685171, Fax.: (962-6) 5685890 E-mail: al-nisr@al-nisr.com (962-6) 5685890  
هاتف: (962-6) 5685171 فاكس: (962-6) 5685890

العبدلي - مجمع عمان التجاري  
من.ب. 9194 - عمان 11191 الأردن

**شركة النسر العربي للتأمين**

**شركة مساهمة عامة محدودة**

**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

**البيانات المالية المرحلية**

**وتقدير المراجعة**

**للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦**

**وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦**

# شركة النسر العربي للتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

## فهرس

بيان	صفحة	
-	-	تقرير المراجعة
أ	٢ - ١	الميزانية العمومية كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
ب	٣	بيان الدخل للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
ج	٤	بيان التغيرات في حقوق المساهمين للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
د	٥	بيان التدفقات النقدية للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
هـ	٦	بيان أرباح الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
و	٧	بيان إيرادات الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
ز	٨	بيان تكلفة التعويضات لأعمال التأمينات العامة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
حـ	٩	بيان أرباح (خسائر) الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦
-	٢٢ - ١٠	الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية



١٥٦٨٠٤٦

**تقرير المراجعة**

السادة مساهمي شركة النسر العربي للتأمين المحترمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد قمنا بمراجعة الميزانية العمومية المرفقة لشركة النسر العربي للتأمين - شركة مساهمة عامة محدودة كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٦ وبيان الدخل وبيان التغيرات في حقوق المساهمين وبيان التدفقات النقدية للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦. إن هذه البيانات المالية المرحلية هي من مسؤولية إدارة الشركة، وأن مسؤوليتنا هي إصدار تقرير حول هذه البيانات المالية المرحلية استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعايير التدقيقية الدولية الخاصة بالمراجعة والتي تتطلب أن نقوم بتحطيم وتتفيد أعمال المراجعة بهدف الحصول على قناعة معقولة بأن البيانات المالية المرحلية لا تتضمن أية أخطاء جوهرية. تقتصر أعمال المراجعة أساساً على استفسارات من المسؤولين وعلى تطبيق إجراءات المراجعة التحليلية على البيانات المالية المرحلية، وعليه فإن هذه الأعمال توفر تأكيدات بمستوى أقل مما توفره أعمال التدقيق، إننا لم نقم بأعمال تدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأياً حول تدقيق البيانات المالية المرحلية المذكورة أعلاه.

استناداً إلى مراجعتنا فإنه لم يصل إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية المرفقة لا تظهر بصورة عادلة من كافة النواحي الجوهرية وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

عن طلال أبوغزاله وشركاه

ستيف شوقي كرادشة

(إجازة رقم ٧٥٦ فئة أ)

عمان في ٢٥ تموز ٢٠٠٦

**TAGorg Offices:** Abha, Abu-Dhabi, Ajman, Al-Ain, Al-Khobar, Algiers, Amman, Aqaba, Ankara, Baghdad, Beirut, Cairo, Casablanca, Damascus, Doha, Dubai, Fujairah, Gaza, Jabal Ali, Jeddah, Karachi, Khartoum, Kuwait, Manama, Muscat, Nablus, New Delhi, Ramallah, Ras Al-Khaimah, Regional Office- Amman, Riyadh, Sana'a, Sharjah, Tehran, Tripoli, Tunis, Um Al-Quain. **Liaison Offices:** Bahamas, Beijing, Montreal, Shanghai. **Associate offices:** Buffalo, Edinburgh, Munich, N.Y, Paris. **Correspondents Offices:** Africa, Asia, East Europe, Industrialized, Latin America.



# شركة النسر العربي للتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

## بيان أ

الميزانية العمومية كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٦

الإضاح رقم	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	
	دinar أردني	دinar أردني	
<b>الموجودات</b>			
٣٣٩,٠٩١	١٢٦,٤٠٨	٣	نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
٢,٢٦٥,٦٥٢	٢,٩٥٧,٧٢٦	٤	ذمم مدينة
٢٧١,٢٢٤	٢٥٣,٣٧٥	٥	ذمم شركات تأمين مدينة
١٦٩,٧٩١	٢٤١,٧٠٧	٦	شيكات برسم التحصيل وأوراق قبض
			<b>الاستثمارات:</b>
٣,٦٨٤,٦٦٦	١٤,٠٠٨,٦٨٨	٧	ودائع لدى البنوك
١,١٣٥,٩٢٨	٢,٣٦١,٣٥٦	٨	موجودات مالية للمتاجرة
٢,٩٠٢,٣٨٢	٢,٩٠٠,١٢٩	٩	موجودات مالية متوفرة للبيع
٢,٢٥٠,٢٦٠	٢,٢٥٣,٣٦٠	١٠	استثمارات محتفظ بها لتأريخ الاستحقاق
٧٤٤,٣٦٧	٧٩٢,١٠٦	١١	قرفوس
٥٥,٨٩٢	٥٥,٨٩٢	١٢	استثمار في شركة زميلة
٣٨٧,٣٥١	١٤٥,٤٨١	١٣	استثمارات عقارية
<b>١١,١٦٠,٨٤٦</b>	<b>٢٢,٥١٧,٠١٢</b>		<b>مجموع الاستثمارات</b>
			<b>موجودات أخرى</b>
١٣٣,٦١٩	٨٤,٧٧٩	١٤	
٢٤٦,٦٢١	٣٢٥,٥٦٧	١٥	موجودات ثابتة
<b>١٤,٥٨٦,٨٤٤</b>	<b>٢٦,٥٠٦,٥٧٤</b>		<b>مجموع الموجودات</b>

تعتبر الإيضاحات المرفقة جزء من هذه البيانات المالية و تقرأ معها

**شركة النسر العربي للتأمين**

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

**بيان أ (نتمة)**

**الميزانية العمومية كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٦**

<b>ايضاح رقم</b>	<b>٣١ كانون الأول ٢٠٠٥</b>	<b>٣٠ حزيران ٢٠٠٦</b>	
			<b>المطلوبات وحقوق المساهمين</b>
			ذمم دائنة
	٥٣,٧٢١ دينار أردني	٦٧,٤٦٩ دينار أردني	ذمم شركات تأمين دائنة
	٧٩٣,٣٣٣	٨١١,٠١٦	مخصصات مختلفة
	٣٢٢,١٧١	١٥٩,٤٩٤	مطلوبات أخرى
	١,٧٩٣,٩٤٩	٢,٠١٥,٠٦٣	
			<b>المخصصات الفنية</b>
	١,٦٤٣,١٢٧	١,٨٢٥,٢٩٢	صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة
	١,٦٨١,٥٨٠	١,٧٩٥,١٩٧	صافي مخصص الادعاءات
	٣,٠٩٣,٠٠٩	٣,٢٧٩,٩٣٦	صافي المخصص الحسابي
	<b>٦,٤١٧,٧١٦</b>	<b>٦,٩٠٠,٤٢٥</b>	<b>مجموع المخصصات الفنية</b>
	<b>٩,٣٨٠,٨٩٠</b>	<b>٩,٩٥٣,٤٦٧</b>	<b>مجموع المطلوبات</b>
			<b>حقوق المساهمين</b>
	٢,٥٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	رأس المال المصرح به والمدفوع
	-	٨,٧٥٠,٠٠٠	علاوة اصدار
	٦٢٥,٠٠٠	٦٢٥,٠٠٠	احتياطي اجباري
	١٨٣,٩٩٥	١٨٣,٩٩٥	احتياطي اختياري
	٥٧٤,٨٤٨	٣٧٤,١٧٧	التغير المتراكم في القيمة العادلة للاستثمارات
	٧٥٠,٠٠٠	-	أرباح مقترن توزيعها
	<b>٥٧٢,١١١</b>	<b>١,٦١٩,٩٣٥</b>	أرباح مدورة
	<b>١٤,٥٨٦,٨٤٤</b>	<b>٢٦,٥٠٦,٥٧٤</b>	<b>مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين</b>

تعتبر الايضاحات المرفقة جزء من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

**شركة النسر العربي للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

بيان بـ

بيان الدخل المترتبة من ١٠٠٠,٦٠ و حتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦

بيان الدخل المترتبة من ١٠٠٠,٦٠ و حتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦		بيان الدخل المترتبة من ١٠٠٠,٦٠ و حتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
		النسبة المئوية في ٣٠ حزيران	النسبة المئوية في ٣٠ حزيران
إضاح رقم	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
٤٠,٥٠٧	٨٠,٥٠٧	٤٠,٥٠٧	٤٠,٥٠٧
٣٨٨,٦٦٨	(٣٢٢,٥٩٢)	٣٨٨,٦٦٨	(٣٢٢,٥٩٢)
٥,١٩٦	٣,٩٩٥	٥,١٩٦	٣,٩٩٥
٩٤٤,٩٣٤	٣٣,٧١٨	٩٤٤,٩٣٤	٣٣,٧١٨
٧٤,١٨١	٨٤,٧١٩	٧٤,١٨١	٨٤,٧١٩
٧,٥٠٠	٧,٥٠٠	٧,٥٠٠	٧,٥٠٠
١٧,٠٢٠	١٣,٥٦٠	١٧,٠٢٠	١٣,٥٦٠
٥,٣٧٤	٢,١٢١	٥,٣٧٤	٢,١٢١
٢,٧٠٢	٥,١٨٦	٢,٧٠٢	٥,١٨٦
٨٤٨,٨٤٧	(٧٩,٣٦٨)	٨٤٨,٨٤٧	(٧٩,٣٦٨)
٨٤٨	-	٨٤٨	-
٨٤٨,٦٤١	(١٣٣,٦٥١)	٨٤٨,٦٤١	(١٣٣,٦٥١)
١٨	١٨	١٨	١٨
بيان الدخل المترتبة بعد الضريبة		بيان الدخل المترتبة قبل الضريبة	

ربع الإكتتاب المحول من حسابات الإكتتاب :

فوائد مقيدة	أرباح الموجودات المالية والاستثمارات	أولادات أخرى	اجمالي الأولادات
٤٢	٤٠	٤١	٤٢
١٢٣,٦٦٠	١٩٤,٦٨٦	٤٢١٧	١٣٣,٩٦٦
٤٠,٠٩	٥٠	٤,٢١٧	٤٠,٠٨
٨٠,٥٠٧	(٣٢٢,٥٩٢)	٣,٩٩٥	٨٠,٥٠٧
٣٨٨,٦٦٨	٣٨٨,٦٦٨	٣,٩٩٥	٣٨٨,٦٦٨
٥,١٩٦	٥,١٩٦	٣,٩٩٥	٥,١٩٦
٩٤٤,٩٣٤	٣٣,٧١٨	٣٣,٧١٨	٩٤٤,٩٣٤
٧٤,١٨١	٨٤,٧١٩	٨٤,٧١٩	٧٤,١٨١
٧,٥٠٠	٧,٥٠٠	٧,٥٠٠	٧,٥٠٠
١٧,٠٢٠	١٣,٥٦٠	١٣,٥٦٠	١٧,٠٢٠
٥,٣٧٤	٢,١٢١	٢,١٢١	٥,٣٧٤
٢,٧٠٢	٥,١٨٦	٥,١٨٦	٢,٧٠٢
٨٤٨,٨٤٧	(٧٩,٣٦٨)	٨٤٨,٨٤٧	٨٤٨,٨٤٧
٨٤٨,٦٤١	(١٣٣,٦٥١)	٨٤٨,٦٤١	٨٤٨,٦٤١
١٨	١٨	١٨	١٨

تتغير الإضافات المرفقة جزء من هذه البيانات المالية وتغيراً معها

شركة النسر العربي للتأمين  
 شركة مساهمة عامة محدودة  
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان ح

بيان التغيرات في حقوق المساهمين للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦

رأس المال	المدفوع	احتياطي اجياري	احتياطي اختياري	احتياطي العادلة	أرباح مقدّرة	المجموع
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	توزيعها	أرباح مدورة
٢,٠٥,٥٤٥	٧٧٢,١١١	٨٤,٧٥٥	١,٨٣,٩٩٥	١٢٥,٠٠٠	-	٧٥,٠٠٠
١١,٢٥,٠٠٠	-	-	-	-	-	٨,٧٥,٠٠٠
١,٠٤,٨٢,٤٠	١,٢٤,٨٨,٤٠	-	-	-	-	-
(٢٠,٦٧١)	-	-	(٢٠,٠٠)	-	-	-
(٧٥,٠٠٠)	-	(٧٥,٠٠٠)	-	-	-	-
١٦,٥٥٣,٩٣٥	١,٦١٩,٩٣٥	٣٧٤,١٧٧	١٨٣,٩٩٥	٦٢٥,٠٠٠	٨,٧٥,٠٠٠	٥,٠٠,٠٠٠
٣,٦٢٣,٦٧٥	٥٧٩,٧٦٦	-	٣٥٩,٩١٤	١٨٣,٩٩٥	٥,٠٠,٠٠٠	-
-	(٥٠,٠٠٠)	-	-	-	-	٢,٠٠,٠٠٠
١,١٥٣,٥١٦	١,١٥٣,٥١٦	-	-	-	-	٥,٠٠,٠٠٠
(٣٤,٣٢)	-	(٥٢,٩٧٧)	-	-	-	-
٤,٧٤١,٦٥١	١,٢٢٣,٢٨٣	٣٠٦,٩٣٧	١٨٣,٩٩٥	٦٠٠,٠٠٠	-	٢,٥,٠٠,٠٠٠
الرصيد في نهاية الفترة						
الرصيد بدأية الفترة						
زيادة رأس المال						
ربح الفترة						
التغير المتراكم فيقيمة العادلة للاستثمارات						
أرباح موزعة						
الرصيد في نهاية الفترة						
الرصيد في نهاية الفترة						
زيادة رأس المال						
ربح الفترة						
التغير المتراكم فيقيمة العادلة للاستثمارات						
الرصيد في نهاية الفترة						

تعتبر الإضافات المرفقة جزء من هذه البيانات المالية وتقراً معها

**شركة النسر العربي للتأمين**

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

**بيان د**

**بيان التدفقات النقدية للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦**

٣٠ حزيران	٣٠ حزيران	ربع الفترة قبل الضريبة
٢٠٠٥	٢٠٠٦	تعديلات:
دينار أردني	دينار أردني	استهلاكات
١,٢١٠,٠٠٢	١,١٨٨,٠٣٠	مخصصات
٢٢,٧٦٣	٢٦,٨٦٠	المخصصات النقدية
١٥,٠٠٠	١٥,٠٠٠	أرباح بيع استثمارات عقارية
١٩٣,٤٤٣	٤٨٢,٧٠٩	<b>المجموع</b>
-	(١,١٣٦,١١٠)	
<b>١,٤٥١,٢٠٨</b>	<b>٥٧٦,٤٨٩</b>	
		<b>التدفق النقدي من عمليات التشغيل</b>
		التغير في الموجودات والمطلوبات
(٧٥,٧٥٥)	(٧٠٧,٠٧٤)	النقد (الزيادة) في التميم المدينة
١٦,٣٩١	١٧,٨٤٩	النقد (الزيادة) في نعم شركات التأمين المدينة
(٦٥,٢٢٩)	(٧١,٩١٦)	النقد (الزيادة) في شركات برس التحصيل و أوراق قبض
(١,٩٣٢,٥٧٣)	(١,٢٢٥,٤٢٨)	النقد (الزيادة) في الموجودات المالية للمتاجرة
(٢٥,٤٧٣)	٤٨,٨٤٠	النقد (الزيادة) في الموجودات الأخرى
٢,١٦٨	١٣,٧٤٨	الزيادة (النقد) في التميم الدائنة
(٩٦٢)	١٧,٦٨٣	الزيادة (النقد) في ذمم شركات التأمين الدائنة
(١٣,٠٨١)	(٥٣,٨٢٥)	الزيادة (النقد) في المخصصات المختلفة
١٥١,٨٣٢	١٨٩,١٩٣	الزيادة (النقد) في المطلوبات الأخرى
(٤٤١,٤٧٤)	(١,١٩٤,٤٤١)	<b>ضرائب مدفوعة</b>
(١٠١,٦٨٥)	(٢٤٩,٠٥٨)	<b>صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل</b>
<b>(٥٤٣,١٥٩)</b>	<b>(١,٤٤٣,٤٩٩)</b>	<b>التدفق النقدي من عمليات الاستثمار</b>
٩٦٨,٤٥٢	(١٠,٣٢٤,٠٢٢)	النقد (الزيادة) في ودانع لدى البنوك
-	(١٩٨,٤١٨)	بيع / استحقاق (شراء) موجودات مالية متوفرة للبيع
(٦٤٠,١٢٠)	(٣,١٠٠)	بيع / استحقاق (شراء) استثمارات محتفظ بها ل التاريخ الاستحقاق
-	١,٣٧٧,٩٨٠	المتحصل من بيع استثمارات عقارية
(٣٨,٤٧٨)	(٤٧,٧٣٩)	النقد (الزيادة) في القروض
٧,٥٠٠	-	النقد (الزيادة) في استثمارات في شركة زميلة
(٦٨,٥٩٦)	(١٠٥,٨٠٦)	بيع (شراء) موجودات ثابتة
<b>٢٢٨,٧٥٨</b>	<b>(٩,٣٠١,١٠٥)</b>	<b>صافي التدفق النقدي من عمليات الاستثمار</b>
-	٢,٥٠٠,٠٠٠	<b>التدفق النقدي من عمليات التمويل</b>
-	٨,٧٥٠,٠٠٠	زيادة رأس المال
-	(٧١٨,٠٧٩)	علاوة الاصدار
-	١٠,٥٣١,٩٢١	أرباح موزعة
(٣١٤,٤٠١)	(٢١٢,٦٨٣)	<b>صافي التدفق النقدي من عمليات الاستثمار</b>
٥٠٩,٨٨٠	٣٣٩,٠٩١	<b>صافي النقد في النقد</b>
<b>١٩٥,٤٧٩</b>	<b>١٢٦,٤٠٨</b>	النقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية الفترة
<b>٥٠٠,٠٠٠</b>	<b>-</b>	النقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية الفترة
		معلومات عن نشاط غير نقدي
		ضم الأرباح المدورة إلى رأس المال

**شركة النسر العربي للتأمين**

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

**بيان -**

**بيان أرباح الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦**

**للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران**

<b>٢٠٠٥</b>	<b>٢٠٠٦</b>	
دينار أردني	دينار أردني	<b>الإقساط المكتتبة</b>
١,٠٨٢,٧٣٦	١,٢٩١,٧٥٣	الاعمال المباشرة
-	-	ادارة التأمين الاختياري الوارد
١,٠٨٢,٧٣٦	١,٢٩١,٧٥٣	<b>اجمالي الإقساط</b>
(٦,٢٢٦)	(٦,٨٤٣)	إقساط اعادة التأمين المحلية
(٤٠,٨٣٧)	(٤٤٧,٩٠٠)	إقساط اعادة التأمين الخارجية
<b>٦٦٤,١٧٣</b>	<b>٨٣٧,٠١٠</b>	<b>صافي الإقساط</b>
٢٦٧,٧٥٦	٣٢٤,٠٢٠	بضاف: رصيد اول المدة
(١٥٧,٤٤٧)	(١٧٢,٨٥٣)	مخصص الإقساط غير المكتتبة
١١٠,٣٩	١٥١,١٦٧	بطرح: حصة معيدي التأمين
٢,٧٦٩,٦٦٦	٣,٠٩٣,٠٠٩	<b>صافي مخصص الإقساط غير المكتتبة</b>
<b>٢,٧٦٩,٦٦٦</b>	<b>٣,٠٩٣,٠٠٩</b>	المخصص الحسابي
٣٧٥,١٣٢	٤٧٢,٣٢٨	صافي المخصص الحسابي
(٢٠٣,٦٤٢)	(٢٣٤,٣٣٤)	بطرح: رصيد اخر المدة
١٧١,٤٩٠	٢٣٧,٩٩٤	مخصص الإقساط غير المكتتبة
٢,٩٠٢,٧٨٠	٣,٢٧٩,٩٣٦	بطرح: حصة معيدي التأمين
٢,٩٠٢,٧٨٠	٣,٢٧٩,٩٣٦	<b>صافي مخصص الإقساط غير المكتتبة</b>
<b>٤٧٤,٩٩٨</b>	<b>٥٦٣,٢٥٦</b>	المخصص الحسابي
٢٩٧,٤٩٧	٢٨١,١٤٦	صافي الابادات المتحققة من الإقساط المكتتبة
١٦٧,٨٦٦	١٤٣,٤٨٣	<b>التمويلات المتداولة</b>
(٣,٠٠٠)	(٣,٠٠٠)	لتحقيق وتصفيات بواسع
(١٩٨,٥٣٩)	(١٧٢,٤٠٢)	بطرح:
<b>٢٦٣,٨٢٤</b>	<b>٢٤٨,٢٧٧</b>	حصة معيدي التأمين المحلي
٨١٤,٨٧٠	٧٩٢,١٢٥	حصة معيدي التأمين الخارجي
(٢٧٦,٧٤٥)	(٦١١,٤٥٨)	<b>صافي التعويضات المتداولة</b>
١٣٨,١٢٥	١٨٠,٦٩٧	بضاف: مخصص ادعاءات اخر المدة
٧٤٧,١٤٠	٩٤٧,٠١٥	<b>مبلغة</b>
(٦٠٣,٦٨٩)	(٧٤٧,٥٧٧)	حصة معيدي التأمين
١٤٣,٤٥١	١٩٩,٤٣٨	صافي مخصص ادعاءات اخر المدة
٢٥٨,٤٩٨	٢٢٩,٤٥٦	صافي تكاليف التعويضات
<b>٤٧٤,٩٩٨</b>	<b>٥٦٣,٢٥٦</b>	صافي الابادات المتحققة من الإقساط المكتتبة
(٢٥٨,٤٩٨)	(٢٢٩,٤٥٦)	<b>بطرح:</b>
٥,٤٣٠	١,٨٠٣	<b>صافي تكاليف التعويضات</b>
١٧,١٣٦	٢٤,٦٣٢	بضاف:
٥٤١,٣٩٦	١٥٢,٤٦٥	عمولات مقروضة
١,١٤٥	٩٠,١٥٢	رسوم اصدار وثائق التأمين
<b>٧٨١,٥٧٧</b>	<b>٦٠٢,٨٥٢</b>	ابيرادات الاستثمار العائدة لحسابات الاكتتاب
٣٨,٩٢٧	٥٤,٦٨٥	ابيرادات اخرى
١,٧٥٠	١,٥٧٥	<b>مجموع الابادات</b>
١٣٣,٩٨٥	١٥١,٨٦٠	بطرح:
٧,١٤٦	١٧,٠٠٨	عمولات مدفوعة
١٨١,٨٠٨	٢٢٥,١٢٨	القساط فائض خسارة
<b>٥٩٩,٧٦٩</b>	<b>٣٧٧,٧٢٤</b>	صاريف دلارية خاصة بحسابات الاكتتاب
		صاريف اخرى
		<b>مجموع المصروفات</b>
		ربح الاكتتاب

بيان إيرادات الائتمان لأعمال التأمينات العامة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٢٠ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٢٠

المجموع	فروع أخرى	المسؤولية	الطرق والأضمار الأخرى	المركبات البحرية والنقل	المساهمات المائية	المنتهية في ٣٠ حزيران	المنتهية في ٣٠ حزيران					
٢٠٥٦	٢٠٥٥	٢٠٥٤	٢٠٥٣	٢٠٥٢	٢٠٥١	٢٠٥٠	٢٠٤٩	٢٠٤٨	٢٠٤٧	٢٠٤٦	٢٠٤٥	٢٠٤٤
٢,٢٩٣,٣٧٣	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)
٢,٢٩٣,٣٧٣	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)
٢,٢٩٣,٣٧٣	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)	(٢,٢٩٣,٣٧٣)
<b>بملايين الأوقية:</b>												
<b>بيان أخر المدة</b>	<b>بيان أول المدة</b>	<b>بيان مصخص الأقساط غير المكتسبة</b>	<b>بيان بعثرة حصة مديرى التأمين</b>	<b>بيان مصخص الأقساط غير المكتسبة</b>	<b>بيان ضافط</b>	<b>بيان أداة التأمين المحالة</b>	<b>بيان أداة التأمين الخارجية</b>	<b>بيان سلفي الأقساط</b>	<b>بيان بعثرة</b>	<b>بيان رصد أخر المدة</b>	<b>بيان مصخص الأقساط غير المكتسبة</b>	<b>بيان بعثرة حصة مديرى التأمين</b>
١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦	١,٢٢٢,٥٣٦
١,٢٢٢,٥٣٦	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)
١,٢٢٢,٥٣٦	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)
١,٢٢٢,٥٣٦	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)	(١,٢٢٢,٥٣٦)
<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>	<b>بيان دخول العائدات المتقدمة</b>

**بيان تكاليف التمويلات لأعمال التأمين العامة للفترة من ١ كانون الثاني ٢٠٠٦ وحتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦**

المجموع	فروع أخرى	المشكلات للمنتقل	البرق وأضرار الأخرى	المسؤولة	الشهر المنتهي في ٣٠ حزيران	الموكيات	الشهر المنتهي في ٣٠ حزيران	الشهر المنتهي في ٣٠ حزيران			
٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٤	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٥	٢٠٠٥	٢٠٠٤	٢٠٠٤
(٦٦٠,٥٨٦)	(٦٦٠,٥٨٦)	-	(٤)	(٣٦,٩٧٦)	(٣٦,٩٩٥)	-	(٤٧٨)	(٤٧٩)	(٤٧٩)	(٤٧٩)	(٤٧٩)
(٦٠١)	(٦٠١)	-	-	-	-	(٧,٣٨١)	-	-	-	-	-
(٥٢٩,٣٥٦)	(٥٢٩,٣٥٦)	(٣,٢٦)	(٣,٢٦)	(٣٦,١٢٤)	(٣٦,١٢٤)	(٨٧)	(٤٥,١٨٤)	(٤٥,١٢٤)	(٤٥,٠٥٦)	(٤٥,٠٥٦)	(٤٥,٠٥٦)
١,٥٢٢,٤٦٦	١,٥٢٢,٤٦٦	١,٥٧٠,٤٦٦	١,٥٧٠,٤٦٦	١,٥٦١,٦٥٦	١,٥٦١,٦٥٦	١,٣٤	(٣١٤)	٢,٣٧٦	٢,٣٧٦	٢,٣٧٦	٢,٣٧٦
٢,٠٣٦,٧٦٢	٢,٠٣٦,٧٦٢	٦,٠٧٧	٦,٠٧٧	٣٤٦,٥٨٧	٣٤٦,٥٨٧	-	-	-	-	-	-
(١,٤٤١,٧٣١)	(١,٤٤١,٧٣١)	(٥,٤٤١)	(٥,٤٤١)	(٣٢,٣٢)	(٣٢,٣٢)	١٧,٩٧٦	١٥,٨٩٣	١٧,٩٧٦	١٧,٩٧٦	١٧,٩٧٦	١٧,٩٧٦
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(١,١٢٢,٨٦٩)	(١,١٢٢,٨٦٩)	١,١٢٢,٨٦٩	١,١٢٢,٨٦٩	١٦,٥٦١	١٦,٥٦١	١٨,٦٩١	١٨,٦٩١	١٦,٦٧٣	١٦,٦٧٣	١٦,٦٧٣	١٦,٦٧٣
٢,٠١٤,٧٤٢	٢,٠١٤,٧٤٢	٢,٠١٤,٧٤٢	٢,٠١٤,٧٤٢	٢٣٦,٩٢١	٢٣٦,٩٢١	٣١٥,٥١٤	٣١٥,٥١٤	٢٦٢,٧٦٥	٢٦٢,٧٦٥	٢٦٢,٧٦٥	٢٦٢,٧٦٥
(١,٢٤٤,٠٠٢)	(١,٢٤٤,٠٠٢)	١,٢٤٤,٠٠٢	١,٢٤٤,٠٠٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢	٦٢,٦٣٢
١,٦٤٤,٠٠٣	١,٦٤٤,٠٠٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
١,٢٣٠,٢١٢	١,٢٣٠,٢١٢	١,٢٣٠,٢١٢	١,٢٣٠,٢١٢	٧٦٩	٧٦٩	١,٧٧٧	١,٧٧٧	٧,٦٧٣	٧,٦٧٣	٧,٦٧٣	٧,٦٧٣
١,٢٠٠,٠٧٢	١,٢٠٠,٠٧٢	١,٢٠٠,٠٧٢	١,٢٠٠,٠٧٢	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧	٢٣,٨٧٧

تغادر الأقساط المرتفعة جراء من هذه البيانات المالية وتقرأ منها



# شركة النسر العربي للتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

## الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية

### ١- عام

تأسست شركة النسر العربي للتأمين المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ٢٨ أيلول ١٩٨٩ وقد سجلت لدى مراقب الشركات في وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم ٢٠٧ لممارسة كافة أعمال التأمين وإعادة التأمين، بعد أن تم دمج شركة النسر الأردني للتأمين وشركة ريفكو للتأمين على الحياة وفقاً لقرار لجنة الأمن الاقتصادي بتاريخ ١١ حزيران ١٩٨٥ وتتفيداً لقانون مراقبة أعمال التأمين.

### ٢- السياسات المحاسبية

أعدت البيانات المالية المرفقة وفقاً للنماذج المقررة من هيئة التأمين وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعه:

#### أ - أسس اعداد البيانات المالية:

تم اعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير الدولية لاعداد التقارير المالية والتفسيرات ذات العلاقة الصادرة عن لجنة تفسير المعايير الدولية لاعداد التقارير المالية.

#### ب - الاعتراف بالإيرادات والمصاريف:

يتم الاعتراف بأقساط التأمين وفقاً لأساس الإستحقاق في حين يتم استهلاك كافة العمولات والتكاليف الأخرى للحصول على وثائق التأمين الجديدة أو المجددة على بيان الدخل في فترة حدوثها ويتم الاعتراف بالإيرادات والمصاريف الأخرى وفقاً لأساس الإستحقاق، وتسجل توزيعات الأسهم للشركات المستمرة بها كإيرادات عند الإعلان عنها واقرارها من قبل الهيئة العامة للمساهمين.

#### ج - حسابات إعادة التأمين:

تحسب حصص معيدي التأمين من أقساط التأمين والتعويضات المدفوعة والمخصصات الفنية وكافة الحقوق والإلتزامات المترتبة عن إعادة التأمين بناءً على العقود المبرمة بين الشركة ومعيدي التأمين وفقاً لأساس الإستحقاق.

#### د - المخصصات الفنية:

يتم رصد المخصصات الفنية والإحتفاظ بها وفقاً لتعليمات رقم (٢) لسنة ٢٠٠٢ تعليمات اسس احتساب المخصصات الفنية :

#### ١ - مخصص الأقساط غير المكتسبة:

١ - يحسب مخصص الأقساط غير المكتسبة لأعمال التأمينات العامة على أساس عدد الأيام المتبقية لانتهاء مدة وثيقة التأمين، ولهذا الغرض تعتبر عدد أيام السنة (٣٦٥) يوماً، ويستثنى من ذلك اجازة التأمين البحري والنقل حيث يحسب مخصص الأقساط غير المكتسبة لها على أساس جميع الأقساط المكتسبة للوثائق السارية بتاريخ اعداد البيانات المالية المقدمة ووفقاً لأحكام القانون والأنظمة والتعليمات الصادرة بمقتضاه.

٢ - يحسب مخصص الأقساط غير المكتسبة لأعمال التأمين على الحياة بناءً على خبرة الشركة وتقديراتها.

ب - يحسب مخصص الإدعاءات المبلغة تحت التسوية بتحديد قيمة التكاليف الإجمالية المتوقعة لكل ادعاء على حدة.

ج - يحسب مخصص الإدعاءات غير المبلغة ومخصص الأخطار الكارثية بناءً على خبرة الشركة وتقديراتها.

د - يحسب المخصص الحسابي وفقاً للمفاهيم والأسس الإكتوارية المعترف عليها.

#### **هـ - مخصص الديون المشكوك في تحصيلها:**

يتم احتساب مخصص الديون المشكوك في تحصيلها حسب تقديرات الإدارة، بناءً على دراسة لأعمار النم المدينية في نهاية كل فترة مالية لكل فرع من فروع التأمين.

#### **و - توزيع المصروفات الإدارية والعمومية على فروع التأمين:**

يتم توزيع ٨٠٪ من المصروفات الإدارية والعمومية على فروع التأمين المختلفة بنسبة إجمالي الأقساط المتحققة ويتم اظهار المصروفات الإدارية غير الموزعة في بيان الدخل.

#### **ز - موجودات مالية للمتأخرة:**

تقيد الموجودات المالية للمتأخرة بالتكلفة ويعاد تقييمها بالقيمة العادلة بتاريخ اعداد البيانات المالية ويتم قيد أي ربح أو خسارة ناجمة عن التغير في القيمة العادلة لها في بيان الدخل بنفس الفترة التي حدث بها هذا التغير.

#### **ح - موجودات مالية متوفرة للبيع:**

تقيد الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالتكلفة ويعاد تقييمها بالقيمة العادلة بتاريخ اعداد البيانات المالية، وتقييد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إعادة التقييم في حساب مستقل ضمن حقوق المساهمين، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها أو حصول تدني في قيمتها، يتم قيد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في بيان الدخل بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقاً في حقوق المساهمين والتي تخص هذه الموجودات.

#### **ط - استثمارات محتفظ بها بتاريخ الاستحقاق:**

يتم قيد الاستثمارات المحتفظ بها بتاريخ الاستحقاق عند الشراء بالتكلفة، وتطفو العلاوة/الخصم (إن وجد) باستخدام طريقة الفائدة الفعلية قياداً على الفائدة أو لحسابها وتطرح أية مخصصات ناتجة عن التدني في قيمة هذه الاستثمارات تؤدي إلى عدم إمكانية استرداد الأصل أو جزء منه.

#### **ي - الاستثمارات العقارية:**

تظهر الاستثمارات العقارية بالتكلفة، وعندما تنقل القيمة الممكن استردادها عن صافي قيمتها الفترية، يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في بيان الدخل ويتم الافصاح عن قيمتها العادلة في الايضاحات.

#### **ك - القيمة العادلة:**

يمثل سعر الاغلاق بتاريخ البيانات المالية في الأسواق المالية القيمة العادلة للموجودات المالية، وفي حال عدم توفر أسعار معلنة لبعض الموجودات المالية يتم تقدير قيمتها العادلة بإحدى الطرق التالية:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.
- خصم التدفقات النقية المتوقعة.

في حال وجود موجودات مالية يتغير قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه، فيتم اظهارها بالتكلفة/التكلفة المطفأة، وفي حال حصول تدني في قيمتها يتم قيد قيمة التدني في بيان الدخل.

#### **ل - الموجودات الثابتة:**

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم وأي انخفاض دائم في قيمتها، ويتم استهلاك الموجودات الثابتة (باستثناء الأرضي) على مدى العمر الانتاجي المتوقع لها بطريقة القسط الثابت، باستخدام النسبة السنوية التالية:

اثاث ومفروشات	%١٠
أجهزة ومعدات	%٢٠-%١٠
سيارات	%١٥
ديكورات	%١٥-%١٠
كمبيوتر وتوابعه	%٢٠
برامج كمبيوتر	%٢٠
اللوحات الاعلانية	%١٥

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الموجودات الثابتة عن صافي قيمتها الدفترية يتم تخفيض قيمتها الى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدنى في بيان الدخل.

في حالة استبعاد أي من الموجودات الثابتة، فيتم حذف القيمة المسجلة للأصل المستبعد والاستهلاك المتراكم في تاريخ الاستبعاد من الحسابات وترحل النتيجة سواء ربح أو خسارة الى بيان الدخل.

**m - المعاملات بالعملات الأجنبية:**

تُسجل قيم المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية بما يعادلها بالدينار الأردني بأسعار الصرف بتاريخ تنفيذ المعاملة، وفي تاريخ البيانات المالية تحول الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني بأسعار الصرف الوسطية المعلنة من البنك المركزي الأردني بذلك التاريخ وتدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن عمليات التحويل في بيان الدخل.

**n - ضريبة الدخل:**

يتم احتساب مخصص ضريبة الدخل بموجب قانون ضريبة الدخل رقم (٥٧) لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته التي كان آخرها القانون رقم (٢٥) لسنة ٢٠٠١ والمعمول به اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠٠٢.

**s - الاعتراف بالمعاملات المالية:**

يتم الاعتراف في أصول والتزامات الشركة المالية بثبات من فترة لأخرى على أساس طريقة المحاسبة بتاريخ المتأخرة.

**u - عقود الإيجار من الغير:**

عقود إيجار الممتلكات التي يحتفظ بموجبها المؤجر بشكل جوهري بكافة المنافع والمخاطر المرتبطة بملكية الأصل يتم تصنيفها كعقد إيجار تشغيلية، وتحمّل نفعات الإيجار بموجب عقد الإيجار التشغيلية على بيان الدخل. في حالة فسخ عقد الإيجار التشغيلي قبل نهاية العقد، يتم تحويل بيان الدخل بأية عقوبات مالية قد تترتب في تاريخ حدوث الفسخ.

**v - النقد والنقد المعادل:**

لأهداف إعداد بيان التدفقات النقية، فإن بند النقد والنقد المعادل يتمثل في النقد في الصندوق والأرصدة لدى البنوك.

**و - إيرادات الفوائد البنكية:**

يتم الاعتراف بإيرادات الفوائد البنكية وفقاً لأساس الاستحقاق.

**q - الأدوات المالية:**

تعرف الأداة المالية بأنها أي عقد ينبع عنه أصل مالي في منشأة والتزام مالي أو أداة حقوق ملكية في منشأة أخرى. تتالف الأدوات المالية للشركة بشكل رئيسي من النقد وأرصدة البنوك والذمم المدينة والدائنة والأوراق والموجودات المالية والقروض.

تبين بعض الفقرات الواردة أعلاه السياسات المحاسبية المتعلقة بهذه الأدوات المالية.

**٣ - نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك**

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠٠٥	٢٠٠٦
دinar أردني	دinar أردني
١٦,١٤٢	٥,٢٣٢
٣٢٢,٩٤٩	١٢١,١٧٦
<b>٣٣٩,٠٩١</b>	<b>١٢٦,٤٠٨</b>

نقد في الصندوق  
أرصدة لدى البنوك  
المجموع

**٤ - ذمم مدينة**

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠٠٥	٢٠٠٦
دinar أردني	دinar أردني
٢,٥٥٩,٠٦٥	٣,٢١٣,٨٣٠
١,٥٩٠	١,٥٧٢
٨٠,٥٣٤	١٠٤,٨٣٢
١٩,٤٦٣	٤٧,٤٩٢
<b>(٣٩٥,٠٠٠)</b>	<b>(٤١٠,٠٠٠)</b>
<b>٢,٢٦٥,٦٥٢</b>	<b>٢,٩٥٧,٧٢٦</b>

بطرح: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها  
صافي الذمم المدينة

**٥ - ذمم شركات تأمين مدينة**

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠٠٥	٢٠٠٦
دinar أردني	دinar أردني
٢١١,٩٧٨	٢٤٣,٧٠٣
٥٩,٢٤٦	٩,٦٧٢
<b>٢٧١,٢٢٤</b>	<b>٢٥٣,٣٧٥</b>

شركات التأمين المحلية  
شركات إعادة التأمين الخارجية  
المجموع

**٦ - شيكات برسم التحصيل وأوراق قبض**

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠٠٥	٢٠٠٦
دinar أردني	دinar أردني
١٦٩,٧٩١	٢٤١,٧٠٧
<b>١٦٩,٧٩١</b>	<b>٢٤١,٧٠٧</b>

شيكات برسم التحصيل  
المجموع

٧ - ودائع لدى البنوك

يتالف هذا البند مما يلي :

المجموع	ودائع تستحق بعد أكثر من شهر وحتى سنة	شهادات إيداع وودائع تستحق خلال شهر	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	البنك العربي
١١,٢٩٧,٦٥٥	-	١١,٢٩٧,٦٥٥	البنك الأردني للاستثمار والتمويل
١,١٢٩,٢٧٨	٦٢٧,٧٣٧	٥٠١,٥٤١	بنك المؤسسة العربية المصرفية
٥٠٨,٦٧٨	-	٥٠٨,٦٧٨	بنك الاتحاد للادخار والاستثمار
٤٦٢,٤١٩	-	٤٦٢,٤١٩	بنك المال الأردني
٤٠٣,٦٣٩	-	٤٠٣,٦٣٩	بنوك خارجية
٢٠١,٣٢٣	-	٢٠١,٣٢٣	بنك لبنان والمهجر
٥,٣٠٢	-	٥,٣٠٢	بنك الاستثمار العربي الأردني
٢٤٣	-	٢٤٣	بنك الأردن
١٢٨	-	١٢٨	بنك سوسيتيه جنرال
٢٣	-	٢٣	المجموع
<b>١٤,٠٠٨,٦٨٨</b>	<b>٦٢٧,٧٣٧</b>	<b>١٣,٣٨٠,٩٥١</b>	

- بلغت الودائع المرهونة لأمر مدير عام هيئة التأمين ١٧٨,٤٠٠ ديناراً اردنياً لدى بنك الاتحاد للادخار والاستثمار.

٨ - موجودات مالية للتجارة  
يتالف هذا البند بما يلي :

٣٠ حزيران	٢٠٠٦	<u>داخل الأردن</u>
١٣ كانون الأول	٢٠٠٥	<u>دينار أردني</u>
		٢,٣٦١,٣٥٦
		<u>أسهم مردجة في السوق المالي</u>
		٢,٣٦١,٣٥٦
		<u>المجموع</u>
		١,١٣٥,٩٢٨
		<u>_____</u>

- بلغت القيمة العادلة لموجودات مالية للتجارة مرهونة للأمر مدير عام هيئة التأمين ٤٧٥,١٤ دينار أردني.

٩ - موجودات مالية متوفرة للبيع  
يتالف هذا البند بما يلي :

٣٠ حزيران	٢٠٠٦	<u>داخل الأردن</u>
١٣ كانون الأول	٢٠٠٥	<u>دينار أردني</u>
		<u>غير مردجة</u>
		<u>المجموع</u>
		<u>مردجة</u>
		<u>غير مردجة</u>
		<u>المجموع</u>
		<u>خارج الأردن</u>
		<u>أسهم</u>
		٢,٧٧٢,٢,٦٠٩
		<u>صناديق الاستثمارية</u>
		١٧٧,٥٢٠
		<u>المجموع</u>
		٢,٩٠٠,١٢٩
		<u>_____</u>
		<u>٢,٩٠٢,٣,٨٨٢</u>
		<u>_____</u>

١٠ - استثمارات محفظة بها لتاريخ الاستحقاق

يتتألف هذا البند مما يلي :

داخل الأردن

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني	دينار أردني	
٦٠٥,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	شهادات ايداع تستحق بعد أكثر من شهر
٤٠٠,٠٠٠	-	سندات غير مدرجة في السوق المالي
٣٦٠,٠٠٠	٥١٠,٠٠٠	سندات مدرجة في السوق المالي
<u>١,٣٦٥,٠٠٠</u>	<u>١,٥١٠,٠٠٠</u>	<u>المجموع</u>
		<u>خارج الأردن</u>
٨٨٥,٢٦٠	٧٤٣,٣٦٠	سندات مدرجة في السوق المالي
<u>٨٨٥,٢٦٠</u>	<u>٧٤٣,٣٦٠</u>	<u>المجموع</u>
<u>٢,٢٥٠,٢٦٠</u>	<u>٢,٢٥٣,٣٦٠</u>	<u>الإجمالي</u>

١١ - قروض

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني	دينار أردني	
٧٤٤,٣٦٧	٧٩٢,١٠٦	قروض لحملة وثائق الحياة التي لا تزيد عن القيمة التصفية للبوليصة
<u>٧٤٤,٣٦٧</u>	<u>٧٩٢,١٠٦</u>	<u>المجموع</u>

١٢ - استثمار في شركة زميلة

يتتألف هذا البند مما يلي :

قيمة الاستثمار	طبيعة النشاط	نسبة الملكية	بلد التأسيس
دينار أردني			شركة النسر
<u>٥٥,٨٩٢</u>	استثمارات عقارية	%٥٠	الاردن

العربي  
للاستثمارات  
العقارية

- تم تصفية الشركة تصفية اختيارية بناءً على موافقة مراقب الشركات بتاريخ ٦ أيلول ٢٠٠٢، وتقرب القيمة الدفترية للاستثمار في هذه الشركة القيمة العادلة لهذا الاستثمار، وما زالت التصفية جارية لغاية تاريخه.

١٣ - استثمارات عقارية

يتتألف هذا البند مما يلي :

داخل الأردن

أراضي

المجموع

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني	دينار أردني	
٣٨٧,٣٥١	١٤٥,٤٨١	
<u>٣٨٧,٣٥١</u>	<u>١٤٥,٤٨١</u>	<u>المجموع</u>

هذا وقد بلغ متوسط القيمة العادلة للاستثمارات العقارية حسب تقديرات مجموعة من الخبراء العقاريين خلال شهر تموز ٢٠٠٥ مبلغ ٧١٦,٨٥٠ ديناراً أردنياً.

١٤ - موجودات أخرى

يتالف هذا البند مما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠٠٦  
١٣٠٠٥ كثون الأول

دینار أردني	دینار أردني	ادعاءات مدفوعة مقدماً
٧١,٠٦٧	-	أئدات مستحقة غير مبوبة
٣٣,١٧٩	٦٧	مصاروفات مدفوعة مقدماً
١٧,٦٣٠	٤٧	تأمينات مستردة
٥٣١	٥٣١	أخرى
١١,٢١٢	١١,٢١٢	المجموع
١٣٣,٦١٩	٨٤,٧٧٩	

١٥ - موجودات ثانية

يتالف هذا البند مما يلي :

٣٠ حزيران ٦٠٠٦

الكتافة	الاستهلاك المترافق	صافي الموجودات	دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني
		دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني
		٩٠,٧٥٥	٥٠,٢٦٠	٤٥,٨٩٢	٩٦,١٥٢
		٥١,٧٦١	١٣,٧٩١	٣٨,٢٧٤	٥٢,٠٧٠
		٥٠,٦٤٥	٦٩,٢٩٥	٦٤,٠٠٥	١٣٣,٣٠٠
		٧٣,٧٥٩	١١٩,٢٥٨	٥٠,٤٦٩	١٣٣,٣٧٧
		٢٥,٢٣٥	٤٤,٣٤٣	١٤٤,٠٤٥	١٤٤,٠٤٥
		٢١١,١٩٢	٢٢٩,٨٥٩	٢١١,٣٨٣	٢٩٣,٢٥٥
		١,٣٦٧	٢,٤٠٠	١,٢١٣	٤٠,٢٣٠
		٢٤٦,٦٦١	٥٠,٨٨٤	٣٢٥,٥٦٧	٨٥٩,٩٦٥

٣١ كثون الأول ٢٠٠٥

الكتافة	الاستهلاك المترافق	صافي الموجودات	دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني
		دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني	دینار أردني
		٤٩,٠٩٣	٤٤,٦٦٢	٤٤,٠٩٣	٤٩,٠٩٣
		١٥,٣٦٥	٣٦,٣٩١	٣٦,٣٩١	١٥,٣٦٥
		٦٠,٦٠٩	٥٨,٦٤٥	٥٨,٦٤٥	٦٠,٦٠٩
		٧٣,٧٥٩	٦١,٢٥٨	٦٧,٨٨٢	٧٣,٧٥٩
		٢٥,٢٣٥	١٤٤,٣٤٣	١٤٤,٠٤٥	١٤٤,٠٤٥
		٢١١,١٩٢	٢٢٩,٨٥٩	٢١١,٣٨٣	٢٩٣,٢٥٥
		١,٣٦٧	٢,٤٠٠	١,٢١٣	٤٠,٢٣٠
		٢٤٦,٦٦١	٥٠,٨٨٤	٣٢٥,٥٦٧	٨٥٩,٩٦٥

١٦ - نعم دائنة

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ٣٠,٦٤١	دينار أردني ٣٧,٣٨٠	حملة البوالص
١٥,٥٥٠	١٦,٨٠٠	الوكلاء
٧,٥٣٠	١٣,٢٨٩	أخرى
<b>٥٣,٧٢١</b>	<b>٦٧,٤٦٩</b>	<b>المجموع</b>

١٧ - نعم شركات تأمين دائنة

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ١٧٩,٦٩٥	دينار أردني ١٥٥,٤٧٢	شركات التأمين المحلية
٦١٣,٦٣٨	٦٥٥,٥٤٤	شركات إعادة التأمين الخارجية
<b>٧٩٣,٣٣٣</b>	<b>٨١١,٠١٦</b>	<b>المجموع</b>

١٨ - مخصصات مختلفة

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ٢٦١,٦٣٣	دينار أردني ١٥٢,٧٨١	مخصص ضريبة الدخل
٣٠,٨٠٤	-	مخصص رسوم جامعات
١٧,١٨٥	٦,٧١٣	مخصص البحث العلمي والتدريب المهني
١٢,٥٤٩	-	مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتكنولوجي
<b>٣٢٢,١٧١</b>	<b>١٥٩,٤٩٤</b>	<b>المجموع</b>

مخصص ضريبة الدخل

يتتألف هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ١٠٥,٠٤٠	دينار أردني ٢٦١,٦٣٣	- الحركة على مخصص ضريبة الدخل
(١٠١,٦٨٦)	(٢٤٩,٠٥٨)	رصيد أول الفترة / السنة
٢٥٨,٢٧٩	١٤٠,٢٠٦	ضريبة الدخل المدفوعة
<b>٢٦١,٦٣٣</b>	<b>١٥٢,٧٨١</b>	ضريبة الدخل المستحقة
٢٥٨,٢٧٩	١٤٠,٢٠٦	رصيد آخر الفترة / السنة
٥,٩٦٢	-	
<b>٢٦٤,٢٤١</b>	<b>١٤٠,٢٠٦</b>	

- تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في بيان الدخل ما يلي:

ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة / السنة
+ ضريبة الدخل المستحقة عن سنوات سابقة (تسويات)
<b>المجموع</b>

- لم يتم التوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل عن السنوات المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٣ ، ٢٠٠٤ و ٢٠٠٥ وما قد ينتج عنهما من التزامات ضريبية.

١٩ - مطلوبات أخرى

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	يتالف هذا البند مما يلي :
دينار أردني	دينار أردني	أمانات معيدي التأمين
٩١٢,٧٤١	٩٥٦,٤٢٦	إيرادات مقبوسة مقدما
٢٦٧,٠١٩	٦٤٢,٧٠٥	مصاريف مستحقة
٢٤٣,٤٦١	٧٨,٥٧٢	أمانات مختلفة
١١٤,٩٤٥	١٥٧,٣٥٤	قيمة مستردات لعقود ملغاً/حياة
٨٥,٥٣٣	١٣,١٤٥	حصة المعiedين المستحقة من التعويضات المدفوعة
٧٧,٦٩٢	٨٢,٣٨٢	أمانات مساهمين
٥٢,٥٥٨	٨٤,٤٧٩	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
٤٠,٠٠٠	-	المجموع
<b>١,٧٩٣,٩٤٩</b>	<b>٢,٠١٥,٠٦٣</b>	

٢٠ - رأس المال وبعلاوة الاصدار

بناء على قرار الهيئة العامة الصادر باجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ١٩ نيسان ٢٠٠٦ فقد تقرر زيادة رأسمل الشركة المصرح به والمدفوع من ٢,٥٠٠,٠٠٠ دينار أردني ليصبح ٥,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني، وذلك باكتتاب خاص من قبل السادة البنك العربي بقيمة اسمية دينار واحد لكل سهم وبعلاوة اصدار ٣,٥ دينار للسهم. وقد حصلت الشركة على موافقة وزير الصناعة والتجارة على ذلك بموجب الكتاب الصادر عن دائرة مراقبة الشركات بتاريخ ٤ أيار ٢٠٠٦. وقد تم استكمال الاجراءات القانونية بهذه الزيادة لدى الجهات الرسمية.

٢١ - احتياطي اجباري

يتم تكوين الاحتياطي الاجباري وفقاً لأحكام قانون الشركات باستقطاع نسبة ١٠% من صافي أرباح السنة، ويتوقف هذا الإقتطاع متى بلغ الاحتياطي ربع رأسمل الشركة المصرح به، إلا أنه يجوز بموافقة الهيئة العامة للشركة الاستمرار في اقتطاع هذه النسبة السنوية إلى أن يبلغ هذا الاحتياطي ما يعادل مقدار رأسمل الشركة المصرح به.

٢٢ - احتياطي اختياري

يتم تكوين الاحتياطي اختياري وفقاً لأحكام قانون الشركات باستقطاع نسبة لا تزيد عن ٢٠% من صافي أرباح السنة.

٢٣ - التغير المترافق في القيمة العادلة للاستثمارات فيما يلي بيان المركز خلال السنة:

٢٠٠٥ كانون الأول		٢٠٠٦ حزيران		٢٠٠٧ حزيران					
دينار أردني		دينار أردني		دينار أردني					
المجموع	سندات	أسهم	المجموع	سندات	أسهم				
٣٥٩,٩١٤	-	٣٥٩,٩١٤	٥٧٤,٨٤٨	-	٥٧٤,٨٤٨				
٢١٤,٩٣٤	-	٢١٤,٩٣٤	(٣٢٠,٩١١)	-	(٣٢٠,٩٩١)				
-	-	-	١٣٠,٣٢٠	-	١٣٠,٣٢٠				
<b>٥٧٤,٨٤٨</b>	<b>-</b>	<b>٥٧٤,٨٤٨</b>	<b>٣٧٧,١٧٧</b>	<b>-</b>	<b>٣٧٧,١٧٧</b>				
<b>٢٤ - فوائد مقبوضة</b>									
يتناول هذا البند مما يلي :									
٢٠٠٥		٢٠٠٦		٢٠٠٧					
المجموع	سندات	أسهم	المجموع	سندات	أسهم				
٣٥٩,٩١٤	-	٣٥٩,٩١٤	٥٧٤,٨٤٨	-	٥٧٤,٨٤٨				
٢١٤,٩٣٤	-	٢١٤,٩٣٤	(٣٢٠,٩١١)	-	(٣٢٠,٩٩١)				
-	-	-	١٣٠,٣٢٠	-	١٣٠,٣٢٠				
<b>٥٧٤,٨٤٨</b>	<b>-</b>	<b>٥٧٤,٨٤٨</b>	<b>٣٧٧,١٧٧</b>	<b>-</b>	<b>٣٧٧,١٧٧</b>				
<b>٢٤ - فوائد بنكية</b>									
استثمارات محظوظ بها تاريخ الاستحقاق									
٥٠,٧٣٦		١٢٨,٧٣٥		٦٩,٢٧٨					
٢١٤,٨٣٢		٦٩,٢٧٨		١٣,٠١٠					
٤٤,٨٣٢		١٣,٠١٠		٢١١,٠٢٣					
١٤,٨٣٢		٢١١,٠٢٣		(٨٧,٣٣٦)					
<b>١٠٩,٢٠٢</b>		<b>(٦٠,١٩٣)</b>		<b>(٨٧,٣٣٦)</b>					
<b>٦٦,٠٠٩</b>		<b>١٢٣,٦٦٠</b>		<b>١٢٣,٦٦٠</b>					
<b>٢٤ - قروض المجموع</b>									
المبلغ المحول لحسابات الائتمان									
المبلغ المحول لبيان الدخل									

-٢٥- أرباح الموجودات المالية والإستثمارات

يتالف هذا البند مما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ٣٤,٣٢٣	دينار أردني ١٥٣,٩٣٥	عوائد التوزيعات
-	٦٢,٨٤٢	أرباح بيع الموجودات المالية والاستثمارات
٩٧٦,٦٨٨	(٥٩٣,٠٩٩)	التغير في القيمة العادلة لموجودات مالية للمتاجرة
-	١,١٣٦,١١٠	أرباح بيع الاستثمارات العقارية
<b>١,٠١١,٠٤١</b>	<b>٧٥٩,٧٨٨</b>	<b>المجموع</b>
<b>(٤٨١,٢٠٣)</b>	<b>(٦٥,١٠٢)</b>	المبلغ المحول لحسابات الاكتتاب
<b>٥٢٩,٨١٨</b>	<b>٦٩٤,٦٨٦</b>	المبلغ المحول لقائمة الدخل

-٢٦- إيرادات أخرى

يتالف هذا البند مما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني	دينار أردني	فروقات العملة
-	٤,١٣٤	إيرادات أخرى
<b>٥,١٩٦</b>	<b>٨٣</b>	<b>المجموع</b>
<b>٥,١٩٦</b>	<b>٤,٢١٧</b>	

-٢٧- مصاريف إدارية وعمومية غير موزعة

يتالف هذا البند مما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني ٣٤٩,٣٥٤	دينار أردني ٣٨٩,٥١٨	الرواتب و المكافآت
٤٠,٦٢١	٤٧,٨٣٢	حصة الشركة من الضمان الاجتماعي
٣٩,٤٢٤	٤٣,٨١٦	رسوم هيئة التأمين
٨,٤٣٩	٣٣,٨٢٦	ضرائب ورسوم حكومية ورسوم أخرى
٣٥,٥٥١	٣١,١٦٨	تأمين
١٢,٣٦٩	٣٠,٦٩٧	أتعاب مهنية (محاماه، استشارات، امانة سر)
١٩,٤٢٧	٢٥,٧٧٨	دعائية و إعلان
٢١,٠٩٩	٢٣,٠٧١	إيجارات
٢٦,٢٨٥	٢٢,٢٦٤	قرطاسية ومطبوعات
١٧,٤٧٤	١٨,١١٠	بريد و اتصالات
٩,٧٠٩	١٢,٨٣٣	مصاريف كمبيوتر
١٩,١٨٥	١١,٤٢٢	سفر و تنقلات
٩,٢١٢	٧,٣٧٣	ضيافة
١١,١٢٤	٦,٣٧٥	رسوم بنكية

٣٠ حزيران ٢٠٠٥	٣٠ حزيران ٢٠٠٦	
دينار أردني	دينار أردني	
٦,٩٤	٦,٣٠٠	مياه وكهرباء وتدفئة
٤,٨٧٠	٥,٩٠٩	أخرى
٣,٩٠٧	٥,٦٢٨	اشتراكات
٤,٨٠٠	٤,٨٠٠	بدل تقلبات أعضاء مجلس الادارة
٤,١٨١	٤,٣٥٦	صيانة
٥,٣٩٥	٣,٩٩٢	تبرعات
٢,١٠٣	٢,٧٤٤	سيارات الشركة
١,٣٦٨	١,٩٣٠	تنظيف
١,٥٦٥	١,٢٠١	عطاءات
٥٦٩	٨٧١	كافالات
<b>٦٥٤,١٢٥</b>	<b>٧٤١,٨١٤</b>	<b>المجموع</b>
<b>(٥٢٣,٣٠٠)</b>	<b>(٥٩٣,٤٥١)</b>	<b>المصاريف الإدارية والعمومية الموزعة على حسابات الإكتتابات</b>
<b>١٣٠,٨٢٥</b>	<b>١٤٨,٣٦٣</b>	<b>المصاريف الإدارية والعمومية غير الموزعة على حسابات الإكتتابات</b>

#### -٢٨- الأدوات المالية

##### ١ - القيمة العادلة

إن القيمة الدفترية للأدوات المالية المتعلقة في النقد، أرصدة البنوك، والذمم المدينة والدائنة، الموجودات المالية والقروض تقارب قيمتها العادلة.

وتبين الإيضاحات حول هذه البيانات المالية القيمة العادلة لهذه الأدوات المالية، كما تبين بعض السياسات المحاسبية في الإيضاح رقم (٢) الطرق المستخدمة في تقييم هذه الأدوات.

##### ب - إدارة المخاطر

##### - مخاطر الائتمان

تحتفظ الشركة بالأرصدة والودائع لدى مؤسسات مصرافية ذات ائتمان مناسب.

##### - مخاطرة سعر السوق

وتعرف بأنها الخطر الذي ينتج عنه تقلب في قيمة الأدوات المالية نتيجة التغير في أسعار السوق. إن الأدوات المالية التي تعرض الشركة لخطر السوق كما بتاريخ الميزانية تتمثل في الموجودات المالية.

##### - مخاطرة أسعار الفائدة

إن الأدوات المالية الظاهرة في الميزانية العمومية غير خاضعة لمخاطر أسعار الفوائد باستثناء الودائع حيث بلغت أسعار الفائدة عليها ما بين ٦% إلى ٥٥,٥% إلى ٧٥,٧% وما بين ٦% إلى ٧,٥% على القروض الممنوحة.

##### - مخاطرة تقلبات العملة

يعرف خطر تقلبات العملة بأنه الخطر الناتج عن تذبذب قيمة الأدوات المالية نتيجة التغير في سعر صرف العملات. إن المخاطرة المتعلقة بالأدوات المالية المسماة بالدولار الأمريكي متداينة نظراً لثبات سعر صرف الدينار الأردني مقابل الدولار الأمريكي، أما المخاطرة المتعلقة بالعملات الأجنبية الأخرى فقد تم بيان تأثيرها في بيان الدخل.